1. The present document contains the text of the draft International Dairy Arrangement, as it results from the negotiations of 13 and 14 December 1978.

2. The register of processes and control measures mentioned in Article 3:5 of the Protocol Regarding Certain Milk Powders, will appear as an addendum to this document.
International Dairy Arrangement
TABLE OF CONTENTS

<table>
<thead>
<tr>
<th>Preamble</th>
<th>5</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td><strong>Part One - General provisions</strong></td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td>Article I - Objectives</td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td>Article II - Product coverage</td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td>Article III - Information</td>
<td>6</td>
</tr>
<tr>
<td>Article IV - Functions of the International Dairy Products Council and co-operation between the participants to this Arrangement</td>
<td>7</td>
</tr>
<tr>
<td>Article V - Other general provisions</td>
<td>8</td>
</tr>
<tr>
<td>Article VI - Food aid and transactions other than normal commercial transactions</td>
<td>11</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Part Two - Specific provisions</strong></td>
<td>13</td>
</tr>
<tr>
<td>Article VII - Protocols</td>
<td>13</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Part Three</strong></td>
<td>14</td>
</tr>
<tr>
<td>Article VIII - Administration of the Arrangement</td>
<td>14</td>
</tr>
<tr>
<td>1. International Dairy Products Council</td>
<td>14</td>
</tr>
<tr>
<td>2. Committees</td>
<td>15</td>
</tr>
<tr>
<td><strong>Part Four</strong></td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>Article IX - Final provisions</td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>1. Acceptance</td>
<td>17</td>
</tr>
<tr>
<td>2. Provisional application</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>3. Entry into force</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>4. Validity</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>5. Amendment</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>6. Relationship between the Arrangement and the Annexes</td>
<td>18</td>
</tr>
<tr>
<td>7. Relationship between the Arrangement and the General Agreement on Tariffs and Trade</td>
<td>19</td>
</tr>
<tr>
<td>8. Withdrawal</td>
<td>19</td>
</tr>
</tbody>
</table>

<table>
<thead>
<tr>
<th>Annex I</th>
<th>20/21</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Annex Ia</td>
<td>30/31</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex Ib</td>
<td>32/33</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex Ic</td>
<td>34/35</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex II</td>
<td>42/43</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex IIa</td>
<td>44/45</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex IIb</td>
<td>46/47</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex III</td>
<td>53</td>
</tr>
<tr>
<td>Annex IIIa</td>
<td>53/54</td>
</tr>
</tbody>
</table>

1/ See Add.1
PREAMBLE

Recognizing the importance of milk and dairy products to the economy of many countries—in terms of production, trade and consumption;

Recognizing the need, in the mutual interests of producers and consumers, and of exporters and importers, to avoid surpluses and shortages, and to maintain prices at an equitable level;

Noting the diversity and interdependence of dairy products;

Noting the situation in the dairy products market, which is characterized by very wide fluctuations and the proliferation of export and import measures;

Considering that improved co-operation in the dairy products sector contributes to the attainment of the objectives of expansion and liberalization of world trade, and the implementation of the principles and objectives concerning developing countries agreed upon in the Tokyo Declaration of Ministers dated 14 September 1973 concerning the Multilateral Trade Negotiations;

Determined to respect the principles and objectives of the General Agreement on Tariffs and Trade, in carrying out the aims of this Agreement, effectively to implement the principles and objectives agreed upon in the said Tokyo Declaration;

The participants to the present Arrangement have, through their representatives, agreed as follows:

---

1 In this Arrangement and in the Protocols annexed thereto, the term "country" is deemed to include the European Economic Community.

2 This preambular provision applies only among participants that are contracting parties to the General Agreement on Tariffs and Trade.
PART ONE

GENERAL PROVISIONS

Article I - Objectives

The objectives of this Arrangement shall be, in accordance with the principles and objectives agreed upon in the Tokyo Declaration of Ministers dated 14 September 1973 concerning the Multilateral Trade Negotiations,

- to achieve the expansion and ever greater liberalization of world trade in dairy products under market conditions as stable as possible, on the basis of mutual benefit to exporting and importing countries;

- to further the economic and social development of developing countries.

Article II - Product Coverage

1. This Arrangement applies to the dairy products sector. For the purpose of this Arrangement, the term "dairy products" is deemed to include the following products, as defined in the Customs Co-operation Council Nomenclature:

   (a) Milk and cream, fresh, not concentrated or sweetened 04.01
   (b) Milk and cream, preserved, concentrated or sweetened 04.02
   (c) Butter 04.03
   (d) Cheese and curd 04.04
   (e) Casein ex 35.01

2. The International Dairy Products Council established in terms of Article VIII:1(a) of this Arrangement (hereinafter referred to as the Council) may decide that the Arrangement is to apply to other products in which dairy products referred to in paragraph 1 of this Article have been incorporated if it deems their inclusion necessary for the implementation of the objectives and provisions of this Arrangement.

Article III - Information

1. The participants agree to provide regularly and promptly to the Council the information required to permit it to monitor and assess the overall situation of the world market for dairy products and the world market situation for each individual dairy product.

2. Participating developing countries shall furnish the information available to them. In order that these participants may improve their data collection mechanisms, developed participants, and any developing participants able to do so, shall consider sympathetically any request to them for technical assistance.
3. The information that the participants undertake to provide pursuant to paragraph 1 of this Article, according to the modalities that the Council shall establish, shall include data on past performance, current situation and outlook regarding production, consumption, prices, stocks and trade, including transactions other than normal commercial transactions, in respect of the products referred to in Article II of this Arrangement, and any other information deemed necessary by the Council. Participants shall also provide information on their domestic policies and trade measures, and on their bilateral, plurilateral or multilateral commitments, in the dairy sector and shall make known, as early as possible, any changes in such policies and measures that are likely to affect international trade in dairy products. The provisions of this paragraph shall not require any participant to disclose confidential information which would impede law enforcement or otherwise be contrary to the public interest or would prejudice the legitimate commercial interests of particular enterprises, public or private.

Note: It is understood that under the provisions of this Article, the Council instructs the secretariat to draw up, and keep up to date, an inventory of all measures affecting trade in dairy products, including commitments resulting from bilateral, plurilateral and multilateral negotiations.

**Article IV - Functions of the International Dairy Products Council and Co-operation between the Participants to this Arrangement**

1. The Council shall meet in order to:

   (a) make an evaluation of the situation in and outlook for the world market for dairy products, on the basis of a status report prepared by the secretariat with the documentation furnished by participants in accordance with Article III of this Arrangement, information arising from the operation of the Protocols covered by Article VII of this Arrangement, and any other information available to it;

   (b) review the functioning of this Arrangement.

2. If after an evaluation of the world market situation and outlook, referred to in paragraph 1(a) of this Article, the Council finds that a serious market disequilibrium, or threat of such a disequilibrium, which affects or may affect international trade, is developing for dairy products in general or for one or more products, the Council will proceed to identify, taking particular account of the situation of developing countries, possible solutions for consideration by governments.

3. Depending on whether the Council considers that the situation defined in paragraph 2 of this Article is temporary or more durable, the measures referred to in paragraph 2 of this Article could include short-, medium- or long-term measures to contribute to improve the overall situation of the world market.
4. When considering measures that could be taken pursuant to paragraphs 2 and 3 of this Article, due account shall be taken of the special and more favourable treatment to be provided for developing countries, where this is feasible and appropriate.

5. Any participant may raise before the Council any matter affecting this Arrangement. Each participant shall promptly afford adequate opportunity for consultation regarding such matter affecting this Arrangement.

6. If the matter affects the application of the specific provisions of the Protocols annexed to this Arrangement, any participant which considers that its trade interests are being seriously threatened and which is unable to reach a mutually satisfactory solution with the other participant or participants concerned, may request the Chairman of the Committee for the relevant Protocol established under Article VIII:2(a) of this Arrangement, to convene a special meeting of the Committee on an urgent basis so as to determine as rapidly as possible, and within four working days if requested, any measures which may be required to meet the situation. If a satisfactory solution cannot be reached, the Council shall, at the request of the Chairman of the Committee for the relevant Protocol, meet within a period of not more than fifteen days to consider the matter with a view to facilitating a satisfactory solution.

**Article V - Other General Provisions**

(a) Safeguards

The notification referred to in Article XIX:2 of the General Agreement on Tariffs and Trade shall likewise be made to the Council established under this Arrangement where the emergency action envisaged in that Article concerns products covered by this Arrangement.

The notification shall include a statement of the facts that are causing or threatening to cause, in the opinion of the participant intending to take the action, serious injury to domestic producers of like or directly competitive products.

In any case, and without prejudice to the provisions of Article XIX of the General Agreement on Tariffs and Trade and Article IV, paragraphs 5 and 6 of this Arrangement, participants adversely affected by the action may refer the matter to the Council.

The Council may adopt such recommendations as it deems appropriate.

---

1 If a satisfactory solution is reached in the Group "Safeguards", such a provision would not be necessary.

2 Proposal by Argentina.
[(b) Export subsidies]

[First alternative:

Participants recognize that subsidies that contribute to distort markets for the products covered by the present Arrangement, including those applied at stages other than that of export whether they have the effect of increasing exports or of reducing imports of those products, jeopardize the achievement of the objectives of this Arrangement.

Accordingly, they undertake to avoid the use of such subsidies and gradually to reduce any that are in force with the object of eliminating them as soon as possible.

Accordingly, participants agree, without prejudice to the provisions of Article XVI of the General Agreement on Tariffs and Trade, to notify in writing to the Council the purpose and nature of any subsidies maintained by them, with an indication of their estimated effects on the quantity of the product or products imported or exported by them and the circumstances which, in their opinion, make the subsidy necessary. Likewise, participants maintaining subsidies shall examine, with any participant or participants that so request, or in the Council, upon request by an interested participant, the modalities for implementing the undertaking gradually to reduce the said subsidies. The Council shall make such recommendations as it deems necessary.]

[Second alternative:

(i) Participants recognize that export subsidies, including any form of income or price support, which operate directly or indirectly to increase exports of any product covered by Article II may endanger the fulfilment of the objectives of this Arrangement and accordingly undertake to avoid the use or maintenance of such subsidies.

(ii) If a participant grants or maintains any such subsidy it shall on 1 January each year notify the Council in writing of (a) the extent and nature of the subsidization, (b) the effect of the subsidization on the quantity exported from its territory and (c) of the circumstances making the subsidization necessary.

---

1 If a satisfactory solution is reached in the Sub-Group "Subsidies and Countervailing Duties", such a provision would not be necessary.

2 Proposal by Argentina.

3 Proposal by Australia.
(iii) If a participant applies any subsidy which operates directly or indirectly to increase its exports such subsidies shall not be applied in a manner which results in that participant having more than an equitable share of trade of that product either globally or in an individual country market, account being taken of the shares of the participant in such trade in the product during a previous representative period and any special factors which may have affected or may be affecting such trade in the product.

(iv) If a participant considers that serious prejudice to its interests under this Arrangement is caused or threatened by exports benefiting from export subsidies, the participant applying the measure shall, upon request, discuss with the other participant or participants concerned or with the Council the possibility of limiting or eliminating the subsidized exports in question.

(c) Health and veterinary measures, standards, rules on packaging and labelling, designation of origin

In accordance with the provisions of Article XX of the General Agreement on Tariffs and Trade, participants recognize the need to avoid that the measures referred to in this paragraph constitute a means of arbitrary or unjustifiable discrimination or a disguised restriction on international trade in the products covered by this Arrangement.

Consequently, participants undertake to notify the Council in writing of any measures they propose to adopt, with an indication of the circumstances which, in their opinion, make the adoption of such measures necessary.

Notification prior to application of a measure may be omitted in the event of urgent problems of human or animal health or of environmental protection, and provided such omission is justified to the entire satisfaction of the Council in the light of the provisions of Article XX of the General Agreement on Tariffs and Trade and those of the present Arrangement.

The Council, in pursuance of Article IV, paragraphs 5 and 6 of this Arrangement, may adopt such recommendations as it deems appropriate.

1If a satisfactory solution is reached in the Group "Agriculture" concerning the applicability to agricultural products of the draft code on standards, such a provision would not be necessary.

2Proposal by Argentina.
(d) Participants in this Arrangement undertake to take appropriate steps to ensure that their trade is carried out under as steady and orderly conditions as possible. Developing countries may be exempted in whole or in part from such commitments.

(e) As a result of this Arrangement, developing countries should not suffer adverse conditions, either in regard to prices paid for imports or in receipt of customary quantities. Developing countries participants in the Arrangement who demonstrate to the Council or to the Committee for the relevant Protocol that such adverse conditions have arisen as a result of the operation of the Arrangement shall be granted priority terms in future imports for a specified period, until the adverse conditions cease. These priority terms can consist of concessionary terms or priority access to supplies, depending on the nature of the adverse conditions.

Article VI - Food Aid and Transactions other than Normal Commercial Transactions

1. The participants agree:

   (i) In co-operation with FAO and other interested organizations, to foster recognition of the value of dairy products in improving nutritional levels and of ways and means through which they may be made available for the benefit of developing countries.

   (ii) In accordance with the objectives of this Arrangement, to furnish, within the limits of their possibilities, dairy products to developing countries by way of food aid. Participants should notify the Council in advance each year, as far as practicable, of the scale, quantities and destinations of their proposed contributions of such food aid. Participants should also give, if possible, prior notification to the Council of any proposed amendments to the notified programme. It would be understood that contributions could be made bilaterally or through joint projects or through multilateral programmes, particularly the World Food Programme.

1It is understood that the word "possible" appearing in this paragraph is to be interpreted as meaning also that participants commit themselves within the limits of their institutional possibilities.

2Proposal by Egypt.
(iii) Recognizing the desirability of harmonizing their efforts in this field, as well as the need to avoid harmful interference with normal patterns of production, consumption and international trade, to exchange views in the Council on their arrangements for the supply and requirements of dairy products as food aid or on concessional terms.

2. Donated exports to developing countries, exports destined for relief purposes or welfare purposes in developing countries, and other transactions which are not normal commercial transactions shall be effected in accordance with the FAO "Principles of Surplus Disposal and Consultative Obligations". Consequently, the Council shall co-operate closely with the Consultative Sub-Committee on Surplus Disposal.

3. The Council shall, in accordance with conditions and modalities that it will establish, upon request, discuss, and consult on, all transactions other than normal commercial transactions and other than those covered by the code on subsidies.
PART TWO

SPECIFIC PROVISIONS

Article VII - Protocols

1. Without prejudice to the provisions of Articles I to VI of this Arrangement, the products listed below shall be subject to the provisions of the Protocols annexed to this Arrangement:

   Annex I  - Protocol Regarding Certain Milk Powders
             Milk powder and cream powder, excluding whey powder

   Annex II - Protocol Regarding Milk Fat
             Milk Fat

   Annex III - Protocol Regarding Certain Cheeses
             Cheese
PART THREE

Article VIII - Administration of the Arrangement

1. International Dairy Products Council

(a) An International Dairy Products Council shall be established within the framework of the General Agreement on Tariffs and Trade. The Council shall comprise representatives of all participants to the Arrangement and shall carry out all the functions which are necessary to implement the provisions of the Arrangement. The Council shall be serviced by the GATT secretariat. The Council shall establish its own rules of procedure.

(b) Regular and special meetings

The Council shall normally meet at least twice each year. However, the Chairman may call a special meeting of the Council either on his own initiative, at the request of the Committees established under paragraph 2(a) of this Article, or at the request of a participant to this Arrangement.

(c) Decisions

The Council shall reach its decisions by consensus. The Council shall be deemed to have decided on a matter submitted for its consideration if no member of the Council formally objects to the acceptance of a proposal.

(d) Co-operation with other organizations

The Council shall make whatever arrangements are appropriate for consultation or co-operation with intergovernmental and non-governmental organizations.

(e) Admission of observers

(i) The Council may invite any non-participating country to be represented at any meeting as an observer.

(ii) The Council may also invite any of the organizations referred to in paragraph 1(d) of this Article to attend any meeting as an observer.
2. Committees

(a) The Council shall establish a Committee to carry out all the functions which are necessary to implement the provisions of the Protocol Regarding Certain Milk Powders, a Committee to carry out all the functions which are necessary to implement the provisions of the Protocol Regarding Milk Fat and a Committee to carry out all the functions which are necessary to implement the provisions of the Protocol Regarding Certain Cheeses. Each of these Committees shall comprise representatives of all participants to the relevant Protocol. The Committees shall be serviced by the GATT secretariat. They shall report to the Council on the exercise of their functions.

(b) Examination of the market situation

The Council shall make the necessary arrangements, determining the modalities for the information to be furnished under Article III of this Arrangement, so that

- the Committee of the Protocol Regarding Certain Milk Powders may keep under constant review the situation in and the evolution of the international market for the products covered by this Protocol, and the conditions under which the provisions of this Protocol are applied by participants, taking into account the evolution of prices in international trade in each of the other dairy products having implications for the trade in products covered by this Protocol;

- the Committee of the Protocol Regarding Milk Fat may keep under constant review the situation in and the evolution of the international market for the products covered by this Protocol, and the conditions under which the provisions of this Protocol are applied by participants, taking into account the evolution of prices in international trade in each of the other dairy products having implications for the trade in products covered by this Protocol;

- the Committee of the Protocol Regarding Certain Cheeses may keep under constant review the situation in and the evolution of the international market for the products covered by this Protocol, and the conditions under which the provisions of this Protocol are applied by participants, taking into account the evolution of prices in international trade in each of the other dairy products having implications for the trade in products covered by this Protocol.
(c) Regular and special meetings

Each Committee shall normally meet at least once each quarter. However, the Chairman of each Committee may call a special meeting of the Committee on his own initiative or at the request of any participant.

(d) Decisions

Each Committee shall reach its decisions by consensus. A Committee shall be deemed to have decided on a matter submitted for its consideration if no member of the Committee formally objects to the acceptance of a proposal.
PART FOUR

Article IX - Final Provisions

1. Acceptance

   (a) This Arrangement is open for acceptance, by signature or other­
       wise, by governments members of the United Nations, or of one of
       its specialized agencies and by the European Economic Community.

   (b) Any government accepting this Arrangement may at the time of
       acceptance make a reservation with regard to its acceptance of
       any of the Protocols annexed to the Arrangement. This reservation
       is subject to the approval of the participants.

   (c) This Arrangement shall be deposited with the Director-General to
       the CONTRACTING PARTIES to the General Agreement on Tariffs and
       Trade who shall promptly furnish a certified copy thereof and
       a notification of each acceptance thereof to each participant.
       The texts of this Arrangement in the English, French and Spanish
       languages shall all be equally authentic.

   (d) Acceptance of this Arrangement shall carry denunciation of the
       Arrangement Concerning Certain Dairy Products, done at Geneva
       on 12 January 1970 which entered into force on 14 May 1970, for
       participants having accepted that Arrangement and denunciation
       of the Protocol Relating to Milk Fat, done at Geneva on
       2 April 1973 which entered into force on 14 May 1973, for
       participants having accepted that Protocol. Such denunciation
       shall take effect on the date of entry into force of this
       Arrangement.

---

1The terms "acceptance" or "accepted" as used in this Article include
the completion of any domestic procedures necessary to implement the
provisions of this Arrangement.

2For the purpose of this Arrangement, the term "government" is deemed
to include the competent authorities of the European Economic Community.

3Reservation by Mexico.
2. Provisional application

Any government may deposit with the Director-General to the CONTRACTING PARTIES to the General Agreement on Tariffs and Trade a declaration of provisional application of this Arrangement. Any government depositing such a declaration shall provisionally apply this Arrangement and be provisionally regarded as participating in this Arrangement.

3. Entry into force

(a) This Arrangement shall enter into force, for those participants having accepted it, on [1 January 1980]. For participants accepting this Arrangement after that date, it shall be effective from the date of their acceptance.

(b) The validity of contracts entered into before the date of entry into force of this Arrangement is not affected by this Arrangement.

4. Validity

This Arrangement shall remain in force for three years. The duration of this Arrangement shall be extended for further periods of three years at a time, unless the Council, at least eighty days prior to each date of expiry, decides otherwise.

5. Amendment

Except where provision for modification is made elsewhere in this Arrangement the Council may recommend an amendment to the provisions of this Arrangement. The proposed amendment shall enter into force upon acceptance by the governments of all participants.

6. Relationship between the Arrangement and the Annexes

The following shall be deemed to be an integral part of this Arrangement, subject to the provisions of paragraph 1(b) of this Article:

- the Protocols mentioned in Article VII of this Arrangement and contained in its Annexes I, II and III;

- the lists of reference points mentioned in Article 2:1 of the Protocol Regarding Certain Milk Powders, Article 2:1 of the Protocol Regarding Milk Fat, and Article 2:1 of the Protocol Regarding Certain Cheeses, contained in Annexes Ia, IIa and IIIa respectively;

1Reservations by Egypt and Japan.
- the schedules of price differentials according to milk fat content mentioned in Article 3:4, note 2 of the Protocol Regarding Certain Milk Powders and Article 3:4, note 1 of the Protocol Regarding Milk Fat, contained in Annexes Iб and Iб respectively;

- the register of processes and control measures referred to in Article 3:5 of the Protocol Regarding Certain Milk Powders, contained in Annex Ic.

7. Relationship between the Arrangement and the General Agreement on Tariffs and Trade

Nothing in this Arrangement shall affect the rights and obligations of participants under the General Agreement on Tariffs and Trade.

8. Withdrawal

(a) Any participant may withdraw from this Arrangement. Such withdrawal shall take effect upon the expiration of sixty days from the day on which written notice of withdrawal is received by the Director-General to the CONTRACTING PARTIES to the General Agreement on Tariffs and Trade.

(b) Subject to such conditions as may be agreed upon by the participants, any participant may withdraw from any of the Protocols annexed to this Arrangement. Such withdrawal shall take effect upon the expiration of sixty days from the day on which written notice of withdrawal is received by the Director-General to the CONTRACTING PARTIES to the General Agreement on Tariffs and Trade.

---

1 This provision applies only among participants that are contracting parties to the General Agreement on Tariffs and Trade.

2 Reservation by Egypt and provisional reservation by Japan.
ANNEX I

Protocol Regarding Certain Milk Powders
PROTOCOL REGARDING CERTAIN MILK POWDERS

PART ONE

Article 1 - Product Coverage

1. This Protocol applies to milk powder and cream powder falling under CCCN heading No. 04.02, excluding whey powder.
PART TWO

Article 2 - Pilot Products

1. For the purpose of this Protocol, minimum [and maximum\(^1\)] export prices shall be established for the pilot products of the following descriptions:

(a) Designation: Skimmed milk powder
   Milk fat content: Less than or equal to 1.5 per cent by weight
   Water content: Less than or equal to 5 per cent by weight

(b) Designation: Whole milk powder
   Milk fat content: 26 per cent by weight
   Water content: Less than or equal to 5 per cent by weight

(c) Designation: Buttermilk powder\(^2\)
   Milk fat content: Less than or equal to 11 per cent by weight
   Water content: Less than or equal to 5 per cent by weight

Packaging: In packages normally used in the trade of a net content by weight of not less than 25 kgs., or 50 lbs., as appropriate

Terms of sale: F.o.b. ocean-going vessels from the exporting country or free-at-frontier exporting country.

By derogation from this provision, reference points are designated for the countries listed in Annex Ia. The Committee established in pursuance of Article VIII:2(a) of the Arrangement (hereinafter referred to as the Committee) may amend the contents of that Annex.

Prompt payment against documents.

---

\(^1\)Proposal by Egypt.

\(^2\)Derived from the manufacture of butter and anhydrous milk fat.
PART TWO (cont’d)

Article 3 - Minimum [and Maximum ¹] Prices

Level and observance of minimum [and maximum] prices

1. Participants undertake to take the steps necessary to ensure that the export prices of the products defined in Article 2 of this Protocol shall not be less than the minimum prices [nor more than the maximum prices] applicable under the present Protocol. If the products are exported in the form of goods in which they have been incorporated, participants shall take the steps necessary to avoid the circumvention of the price provisions of this Protocol.

2. (a) The minimum price levels set out in the present Article take account, in particular, of the current market situation, dairy prices in producing participants, the need to ensure an appropriate relationship between the minimum prices established in the Protocols to the present Arrangement, the need to ensure equitable prices to consumers, and the desirability of maintaining a minimum return to the most efficient producers in order to ensure stability of supply over the longer term.

(b) The minimum prices provided for in paragraph 1 of the present Article applicable at the date of entry into force of this Protocol are fixed at:

   (i) US$25 per metric ton for the skimmed milk powder defined in Article 2 of this Protocol.

   (ii) US$725 per metric ton for the whole milk powder defined in Article 2 of this Protocol.

   (iii) US$25 per metric ton for the buttermilk powder defined in Article 2 of this Protocol.

[The maximum prices provided for in paragraph 1 of the present Article applicable at the date of entry into force of this Protocol are fixed at:

   (i) US$850 per metric ton for the skimmed milk powder defined in Article 2 of this Protocol.

   (ii) US$1,000 per metric ton for the whole milk powder defined in Article 2 of this Protocol.

   (iii) US$850 per metric ton for the buttermilk powder defined in Article 2 of this Protocol.]

¹ Proposal by Egypt. This note applies to all of the insertions in this Article that relate to maximum prices.

² Reservation by Egypt.
PART TWO (cont'd)

Article 3 (cont'd)

3. (a) The levels of the minimum [and maximum] prices specified in the present Article can be modified by the Committee, taking into account, on the one hand, the results of the operation of the Protocol and, on the other hand, the evolution of the situation of the international market.

(b) The levels of the minimum prices specified in the present Article shall be subject to review at least once a year by the Committee. The Committee shall meet in September of each year for this purpose. In undertaking this review the Committee shall take account in particular, to the extent relevant and necessary, of costs faced by producers, other relevant economic factors of the world market, the need to maintain a long-term minimum return to the most economic producers, the need to maintain stability of supply and to ensure acceptable prices to consumers, and the current market situation and shall have regard to the desirability of improving the relationship between the levels of the minimum prices set out in paragraph 2(b) of the present Article and the dairy support levels in the major producing participants.

Adjustment of minimum [and maximum] prices

4. If the products actually exported differ from the pilot products in respect of the fat content, packaging or terms of sale, the minimum [and maximum] prices shall be adjusted so as to protect the minimum [and maximum] prices established in this Protocol for the products specified in Article 2 of this Protocol according to the following provisions:

Milk fat content: If the milk fat content of the milk powders described in Article 1:1 of the present Protocol excluding buttermilk powder does not differ from the milk fat content of the pilot products as defined in Article 2:1(a) and (b) of the present Protocol, then for each full percentage point of milk fat as from 2 per cent, there shall be an upward adjustment of the minimum price in proportion to the difference between the minimum prices established for the pilot products defined in Article 2:1(a) and (b) of the present Protocol.¹

¹See Annex I b, "Schedule of price differentials according to milk fat content".

²As defined in Article 2:1(c) of this Protocol.
PART TWO (cont'd)

Article 3 (cont'd)

Packaging: If the products are offered otherwise than in packages normally used in the trade of a net content by weight of not less than 25 kgs. or 50 lbs., as appropriate, the minimum [and maximum] prices shall be adjusted so as to reflect the difference in the cost of packaging from the type of package specified above.

Terms of sale: If sold on terms other than f.o.b. from the exporting country or free-at-frontier exporting country\(^1\), the minimum [and maximum] prices shall be calculated on the basis of the minimum [and maximum] f.o.b. prices specified in paragraph 2(b) of this Article, plus the real and justified costs of the services provided; if the terms of the sale include credit, this shall be charged for at the prevailing commercial rates in the country concerned.

Exports and imports of skimmed milk powder and buttermilk powder for purposes of animal feed

5. By derogation from the provisions of paragraphs 1 to 4 of this Article participants may, under the conditions defined below, export or import, as the case may be, skimmed milk powder and buttermilk powder for purposes of animal feed at prices below the minimum prices provided for in this Protocol for these products. Participants may make use of this possibility only to the extent that they subject the products exported or imported to the processes and control measures which will be applied in the country of export or destination so as to ensure that the skimmed milk powder and buttermilk powder thus exported or imported are used exclusively for animal feed. These processes and control measures shall have been approved by the Committee and recorded in a register established by it.\(^2\) [A participant seeking such derogation should indicate that it is not feasible to direct the product in question to food aid.\(^3\)] Participants wishing to make use of the provisions of this paragraph shall give advance notification of their

\(^1\)See Article 2:1

\(^2\)See Annex I(c), "Register of Processes and Control Measures".

It is understood that exporters would be permitted to ship skimmed milk powder and buttermilk powder for animal feed purposes in an unaltered state to importers which have had their processes and control measures inserted in the Register. In this case, exporters would inform the Committee of their intention to ship unaltered skimmed milk powder and/or buttermilk powder for animal feed purposes to those importers which have their processes and control measures registered.

\(^3\)Proposal by Egypt.
PART TWO (cont’d)

Article 3 (cont’d)

intention to do so to the Committee which shall meet, at the request of a participant, to examine the market situation. The participants shall furnish the necessary information concerning their transactions in respect of skimmed milk powder and buttermilk powder for purposes of animal feed, so that the Committee may follow developments in this sector and periodically make forecasts concerning the evolution of this trade.

Special conditions of sales

6. Participants undertake within the limit of their institutional possibilities to ensure that practices such as those referred to in Article 4:1 of this Protocol do not have the effect of directly or indirectly bringing the export prices of the products subject to the minimum price provisions below the agreed minimum prices [nor of raising the export prices of the products subject to the maximum price provisions above the agreed maximum prices].

Field of application

7. For each participant, this Protocol is applicable to exports of the products specified in Article 1 of this Protocol manufactured or repacked inside its own customs territory.

Transactions other than normal commercial transactions

8. The provisions of paragraphs 1 to 7 of this Article shall not be regarded as applying to donated exports to developing countries or to exports destined for relief purposes or food-related development purposes or welfare purposes in developing countries [or to concessional sales].

Article 4 - Provision of Information

1. In cases where prices in international trade of the products covered by Article 1 of this Protocol are approaching the minimum prices mentioned in Article 3:2(b) of this Protocol, without prejudice to the provisions of Article III of the Arrangement, participants shall notify to the Committee all the relevant elements for evaluating their own market situation and,

1Proposal by Egypt, supported by Honduras and Mexico.
PART TWO (cont'd)

Article 4 (cont'd)

in particular, credit or loan practices, twinning with other products, barter or three-sided transactions, refunds or rebates, exclusivity contracts, packaging costs and details of the packaging, so that the Committee can make a verification.

Article 5 - Obligations of Exporting Participants

1. Exporting participants agree to use their best endeavours, in accordance with their institutional possibilities, to supply on a priority basis the normal commercial requirements of developing importing participants, especially those used for food-related development purposes and welfare purposes.

Article 6 - Co-operation of Importing Participants

1. Participants which import products covered by Article 1 of this Protocol undertake in particular:

   (a) to co-operate in implementing the minimum prices objective of this Protocol and to ensure, as far as possible, that the products covered by Article 1 of this Protocol are not imported at less than the appropriate customs valuation equivalent to the prescribed minimum prices;

   (b) without prejudice to the provisions of Article III of the Arrangement and Article 4 of this Protocol, to supply information concerning imports of products covered by Article 1 of this Protocol from non-participants;

   (c) to consider sympathetically proposals for appropriate remedial action if imports at prices inconsistent with the minimum prices threaten the operation of this Protocol.

2. Paragraph 1 of this Article shall not apply to imports of skimmed milk powder and buttermilk powder for purposes of animal feed, provided that such imports are subject to the measures and procedures provided for in Article 3:5 of this Protocol.

[3. Paragraph 1:a of this Article shall not apply to imports by developing countries.1]

1Proposal by Egypt.
PART THREE

Article 7 - Derogations

1. Upon request by a participant, the Committee shall have the authority to grant derogations from the provisions of Article 3, paragraphs 1 to 5 of this Protocol in order to remedy difficulties which observance of minimum prices could cause certain participants. The Committee shall pronounce on such a request within three months from the date of the request.

Article 8 - Emergency Action

1. Any participant, which considers that its interests are seriously endangered by a country not bound by this Protocol, can request the Chairman of the Committee to convene an emergency meeting of the Committee within two working days to determine and decide whether measures would be required to meet the situation. If such a meeting cannot be arranged within the two working days and the commercial interests of the participant concerned are likely to be materially prejudiced, that participant may take unilateral action to safeguard its position, on the condition that any other participants likely to be affected are immediately notified. The Chairman of the Committee shall also be formally advised immediately of the full circumstances of the case and shall be requested to call a special meeting of the Committee at the earliest possible moment.
ANNEX I a

Protocol Regarding Certain Milk Powders

List of Reference Points

In accordance with the provisions of Article 2:1 of this Protocol, the following reference points are designated for the countries listed below:

**Austria:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam

**Finland:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam

**Norway:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam

**Sweden:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam

**Poland:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam
## ANNEX I b

### Protocol Regarding Certain Milk Powders

#### Schedule of Price Differentials According to Milk Fat Content

<table>
<thead>
<tr>
<th>Milk fat content</th>
<th>Minimum price US$/metric ton</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Less than 2</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>Equal to or more than 2, less than 3</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>3</td>
<td>425</td>
</tr>
<tr>
<td>4</td>
<td>437</td>
</tr>
<tr>
<td>5</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>6</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>7</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>8</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>9</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>10</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>11</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>12</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>13</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>14</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>15</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>16</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>17</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>18</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>19</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>20</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>21</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>22</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>23</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>24</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>26</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>27</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>..</td>
<td>..</td>
</tr>
</tbody>
</table>
ANNEX II

Protocol Regarding Milk Fat
PROTOCOL REGARDING MILK FAT

PART ONE

Article 1 - Product Coverage

1. This Protocol applies to milk fat falling under CCCN heading No. 04.03, having a milk fat content equal to or greater than 50 per cent by weight.

PART TWO

Article 2 - Pilot Products

1. For the purpose of this Protocol, minimum [and maximum\(^1\)] export prices shall be established for the pilot products of the following descriptions:

   (a) Designation: Anhydrous milk fat  
       Milk fat content: 99.5 per cent by weight

   (b) Designation: Butter  
       Milk fat content: 80 per cent by weight

Packaging: In packages normally used in the trade of a net content by weight of not less than 25 kgs. or 50 lbs., as appropriate.

Terms of sale: F.o.b. from the exporting country or free-at-frontier exporting country.

By derogation from this provision, reference points are designated for the countries listed in Annex II a. The Committee established in pursuance of Article VIII:2(a) of the Arrangement (hereinafter referred to as the Committee) may amend the contents of that Annex.

Prompt payment against documents.

---

\(^1\)Proposal by Egypt.
PART TWO (cont'd)

Article 3 - Minimum [and Maximum] Prices

Level and observance of minimum [and maximum] prices

1. Participants undertake to take the steps necessary to ensure that the export prices of the products defined in Article 2 of this Protocol shall not be less than the minimum prices [nor more than the maximum prices] applicable under the present Protocol. If the products are exported in the form of goods in which they have been incorporated, participants shall take the steps necessary to avoid the circumvention of the price provisions of this Protocol.

2. (a) The minimum price levels set out in the present Article take account, in particular, of the current market situation, dairy prices in producing participants, the need to ensure an appropriate relationship between the minimum prices established in the Protocols to the present Arrangement, the need to ensure equitable prices to consumers, and the desirability of maintaining a minimum return to the most efficient producers in order to ensure stability of supply over the longer term.

(b) The minimum prices provided for in paragraph 1 of the present Article applicable at the date of entry into force of this Protocol are fixed at:

- (i) US$1,100 per metric ton for the anhydrous milk fat defined in Article 2 of this Protocol.
- (ii) US$925 per metric ton for the butter defined in Article 2 of this Protocol.

[The maximum prices provided for in paragraph 1 of the present Article applicable at the date of entry into force of this Protocol are fixed at:

- (i) US$1,800 per metric ton for the anhydrous milk fat defined in Article 2 of this Protocol.
- (ii) US$1,500 per metric ton for the butter defined in Article 2 of this Protocol.
]

1Proposal by Egypt. This note applies to all the insertions in this Article that relate to maximum prices.

2Reservation by Egypt.
PART TWO (cont'd)

Article 3 (cont'd)

3. (a) The levels of the minimum [and maximum] prices specified in the present Article can be modified by the Committee, taking into account, on the one hand, the results of the operation of the Protocol and, on the other hand, the evolution of the situation of the international market.

(b) The levels of the minimum prices specified in the present Article shall be subject to review at least once a year by the Committee. The Committee shall meet in September of each year for this purpose. In undertaking this review the Committee shall take account in particular, to the extent relevant and necessary, of costs faced by producers, other relevant economic factors of the world market, the need to maintain a long-term minimum return to the most economic producers, the need to maintain stability of supply and to ensure acceptable prices to consumers, and the current market situation and shall have regard to the desirability of improving the relationship between the levels of the minimum prices set out in paragraph 2(b) of the present Article and the dairy support levels in the major producing participants.

Adjustment of minimum [and maximum] prices

4. If the products actually exported differ from the pilot products in respect of the fat content, packaging or terms of sale, the minimum [and maximum] prices shall be adjusted so as to protect the minimum [and maximum] prices established in this Protocol for the products specified in Article 2 of this Protocol according to the following provisions:

Milk fat content: If the milk fat content of the product defined in Article 1 of the present Protocol differs from the milk fat content of the pilot products as defined in Article 2 of the present Protocol then, if the milk fat content is equal to or greater than 82 per cent or less than 80 per cent, the minimum price of this product shall be, for each full percentage point by which the milk fat content is more than or less than 80 per cent, increased or reduced in proportion to the difference between the minimum prices established for the pilot products defined in Article 2 of the present Protocol.

1See Annex II b, "Schedule of price differentials according to milk fat content".
Packaging: If the products are offered otherwise than in packages normally used in the trade of a net content by weight of not less than 25 kgs. or 50 lbs., as appropriate, the minimum [and maximum] prices shall be adjusted so as to reflect the difference in the cost of packaging from the type of package specified above.

Terms of sale: If sold on terms other than f.o.b. from the exporting country or free-at-frontier exporting country, the minimum [and maximum] prices shall be calculated on the basis of the minimum [and maximum] f.o.b. prices specified in paragraph 2(b) of this Article, plus the real and justified costs of the services provided; if the terms of the sale include credit, this shall be charged for at the prevailing commercial rates in the country concerned.

Special conditions of sales

5. Participants undertake within the limit of their institutional possibilities to ensure that practices such as those referred to in Article 4:1 of this Protocol do not have the effect of directly or indirectly bringing the export prices of the products subject to the minimum price provisions below the agreed minimum prices [nor of raising the export prices of the products subject to the maximum price provisions above the agreed maximum prices].

Field of application

6. For each participant, this Protocol is applicable to exports of the products specified in Article 1 of this Protocol manufactured or repacked inside its own customs territory.

Transactions other than normal commercial transactions

7. The provisions of paragraphs 1 to 6 of this Article shall not be regarded as applying to donated exports to developing countries or to exports destined for relief purposes or food-related development purposes or welfare purposes in developing countries [or to concessional sales].

---

1 See Article 2:1.
2 Proposal by Egypt, supported by Honduras and Mexico.
PART TWO (cont'd)

Article 4 - Provision of Information

1. In cases where prices in international trade of the products covered by Article 1 of this Protocol are approaching the minimum prices mentioned in Article 3:2(b) of this Protocol, without prejudice to the provisions of Article III of the Arrangement, participants shall notify to the Committee all the relevant elements for evaluating their own market-situation and, in particular, credit or loan practices, twinning with other products, barter or three-sided transactions, refunds or rebates, exclusivity contracts, packaging costs and details of the packaging, so that the Committee can make a verification.

Article 5 - Obligations of Exporting Participants

1. Exporting participants agree to use their best endeavours, in accordance with their institutional possibilities, to supply on a priority basis the normal commercial requirements of developing importing participants, especially those used for food-related development purposes and welfare purposes.

Article 6 - Co-operation of Importing Participants

1. Participants which import products covered by Article 1 of this Protocol undertake in particular:

(a) to co-operate in implementing the minimum prices objective of this Protocol and to ensure, as far as possible, that the products covered by Article 1 of this Protocol are not imported at less than the appropriate customs valuation equivalent to the prescribed minimum prices;

(b) without prejudice to the provisions of Article III of the Arrangement and Article 4 of this Protocol, to supply information concerning imports of products covered by Article 1 of this Protocol from non-participants;

(c) to consider sympathetically proposals for appropriate remedial action if imports at prices inconsistent with the minimum prices threaten the operation of this Protocol.

[2. Paragraph 1(a) of this Article shall not apply to imports by developing countries.1]

1 Proposal by Egypt.
PART THREE

Article 7 - Derogations

1. Upon request by a participant, the Committee shall have the authority to grant derogations from the provisions of Article 3, paragraphs 1 to 4 of this Protocol in order to remedy difficulties which observance of minimum prices could cause certain participants. The Committee shall pronounce on such a request within three months from the date of the request.

Article 8 - Emergency Action

1. Any participant, which considers that its interests are seriously endangered by a country not bound by this Protocol, can request the Chairman of the Committee to convene an emergency meeting of the Committee within two working days to determine and decide whether measures would be required to meet the situation. If such a meeting cannot be arranged within the two working days and the commercial interests of the participant concerned are likely to be materially prejudiced, that participant may take unilateral action to safeguard its position, on the condition that any other participants likely to be affected are immediately notified. The Chairman of the Committee shall also be formally advised immediately of the full circumstances of the case and shall be requested to call a special meeting of the Committee at the earliest possible moment.
ANNEX II a

Protocol Regarding Milk Fat

List of Reference Points

In accordance with the provisions of Article 2:1 of this Protocol, the following reference points are designated for the countries listed below:

**Austria:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam

**Finland:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam¹

**Norway:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam

**Sweden:** Antwerp, Hamburg, Rotterdam¹

¹[Basle, for the quantities of butter traditionally exported to Switzerland]
ANNEX II b

Protocol Regarding Milk Fat

Schedule of Price Differentials According to Milk Fat Content

<table>
<thead>
<tr>
<th>Milk fat content (%)</th>
<th>Minimum price</th>
<th>US$/metric ton</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Equal to or more than ..</td>
<td>..</td>
<td>..</td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 79 &quot; &quot; 80</td>
<td>916.25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 80 &quot; &quot; 82</td>
<td>925</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 82 &quot; &quot; 83</td>
<td>942.50</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 83 &quot; &quot; 84</td>
<td>951.25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 84 &quot; &quot; 85</td>
<td>960</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 85 &quot; &quot; 86</td>
<td>968.75</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 86 &quot; &quot; 87</td>
<td>977.50</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 87 &quot; &quot; 88</td>
<td>986.25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 88 &quot; &quot; 89</td>
<td>995</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 89 &quot; &quot; 90</td>
<td>1,003.75</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 90 &quot; &quot; 91</td>
<td>1,012.50</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 91 &quot; &quot; 92</td>
<td>1,021.25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 92 &quot; &quot; 93</td>
<td>1,030</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 93 &quot; &quot; 94</td>
<td>1,038.75</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 94 &quot; &quot; 95</td>
<td>1,047.50</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 95 &quot; &quot; 96</td>
<td>1,056.25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 96 &quot; &quot; 97</td>
<td>1,065</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 97 &quot; &quot; 98</td>
<td>1,073.75</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 98 &quot; &quot; 99</td>
<td>1,082.50</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 99 &quot; &quot; 99.5</td>
<td>1,091.25</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>&quot; 99.5</td>
<td>1,100</td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>
ANNEX III

Protocol Regarding Certain Cheeses
PROTOCOL REGARDING CERTAIN CHEESES

PART ONE

Article 1 - Product Coverage

1. This Protocol applies to cheeses falling under CCCN heading No. 04.04, having a fat content in dry matter, by weight, equal to or more than 45 per cent and a dry matter content, by weight, equal to or more than 50 per cent.

PART TWO

Article 2 - Pilot Product

1. For the purpose of this Protocol, a minimum [and a maximum\(^1\)] export price shall be established for the pilot product of the following description:

<table>
<thead>
<tr>
<th>Designation:</th>
<th>Cheese</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Packaging:</td>
<td>In packages normally used in the trade of a net content by weight of not less than 20 kgs. or 40 lbs., as appropriate.</td>
</tr>
<tr>
<td>Terms of sale:</td>
<td>F.o.b. from the exporting country or free-at-frontier exporting country.</td>
</tr>
</tbody>
</table>

By derogation from this provision, reference points are designated for the countries listed in Annex IIIa. The Committee established in pursuance of Article VIII:2(a) of the Arrangement (hereinafter referred to as the Committee) may amend the contents of that Annex.

Prompt payment against documents.

\(^1\)Proposal by Egypt.
PART TWO (cont'd)

Article 3 - Minimum [and Maximum\(^1\)] Prices

Level and observance of minimum price [and maximum price]

1. Participants undertake to take the steps necessary to ensure that the export prices of the products defined in Articles 1 and 2 of this Protocol shall not be less than the minimum price [nor more than the maximum price] applicable under the present Protocol. If the products are exported in the form of goods in which they have been incorporated, participants shall take the steps necessary to avoid the circumvention of the price provisions of this Protocol.

2. (a) The minimum price level set out in the present Article takes account, in particular, of the current market situation, dairy prices in producing participants, the need to ensure an appropriate relationship between the minimum prices established in the Protocols to the present Arrangement, the need to ensure equitable prices to consumers, and the desirability of maintaining a minimum return to the most efficient producers in order to ensure stability of supply over the longer term.

   (b) The minimum price provided for in paragraph 1 of the present Article applicable at the date of entry into force of this Protocol is fixed at US$600 per metric ton.

   [The maximum price provided for in paragraph 1 of the present Article applicable at the date of entry into force of this Protocol is fixed at US$800 per metric ton.]

3. (a) The level of the minimum price [and of the maximum price] specified in the present Article can be modified by the Committee, taking into account, on the one hand, the results of the operation of the Protocol and, on the other hand, the evolution of the situation of the international market.

   (b) The level of the minimum price specified in the present Article shall be subject to review at least once a year by the Committee. The Committee shall meet in September of each year for this purpose. In undertaking this review the Committee shall take account in particular, to the extent relevant and necessary, of costs faced by producers, other relevant economic factors of the world market, the need to maintain a long-term minimum return to the most economic producers, the need to maintain stability of supply and to ensure acceptable prices to consumers, and the current market situation and shall have regard to the desirability of improving the relationship between the level of the minimum price set out in paragraph 2(b) of the present Article and the dairy support levels in the major producing participants.

\(^1\)Proposal by Egypt. This note applies to all of the insertions in this Article that relate to maximum prices.
Adjustment of minimum price [and of maximum price]

4. If the products actually exported differ from the pilot product in respect of the packaging or terms of sale, the minimum price [and the maximum price] shall be adjusted so as to protect the minimum price [and the maximum price] established in this Protocol, according to the following provisions:

Packaging:
If the products are offered otherwise than in packages as specified in Article 2:1, the minimum price [and the maximum price] shall be adjusted so as to reflect the difference in the cost of packaging from the type of package specified above.

Terms of sale:
If sold on terms other than f.o.b. from the exporting country or free-at-frontier exporting country¹, the minimum price [and maximum price] shall be calculated on the basis of the minimum f.o.b. price [and the maximum f.o.b. price] specified in paragraph 2(b) of this Article, plus the real and justified costs of the services provided; if the terms of the sale include credit, this shall be charged for at the prevailing commercial rates in the country concerned.

Special conditions of sale

5. Participants undertake within the limit of their institutional possibilities to ensure that practices such as those referred to in Article 4:1 of this Protocol do not have the effect of directly or indirectly bringing the export prices of the products subject to the minimum price provisions below the agreed minimum price [nor of raising the export prices of the products subject to the maximum price provisions above the agreed maximum price].

Field of application

6. For each participant, this Protocol is applicable to exports of the products specified in Article 1 of this Protocol manufactured or repacked inside its own customs territory.

¹See Article 2:1.
Transactions other than normal commercial transactions

7. The provisions of paragraphs 1 to 6 of this Article shall not be regarded as applying to donated exports to developing countries or to exports destined for relief purposes or food-related development purposes or welfare purposes in developing countries or to concessional sales\(^1\).

Article 4 - Provision of Information

1. In cases where prices in international trade of the products covered by Article 1 of this Protocol are approaching the minimum price mentioned in Article 3:2(b) of this Protocol, without prejudice to the provisions of Article III of the Arrangement, participants shall notify to the Committee all the relevant elements for evaluating their own market situation and, in particular, credit or loan practices, twinning with other products, barter or three-sided transactions, refunds or rebates, exclusivity contracts, packaging costs and details of the packaging, so that the Committee can make a verification.

Article 5 - Obligations of Exporting Participants

1. Exporting participants agree to use their best endeavours, in accordance with their institutional possibilities, to supply on a priority basis the normal commercial requirements of developing importing participants, especially those used for food-related development purposes and welfare purposes.

Article 6 - Co-operation of Importing Participants

1. Participants which import products covered by Article 1 of this Protocol undertake in particular:

(a) to co-operate in implementing the minimum price objective of this Protocol and to ensure, as far as possible, that the products covered by Article 1 of this Protocol are not imported at less than the appropriate customs valuation equivalent to the prescribed minimum price;

(b) without prejudice to the provisions of Article III of the Arrangement and Article 4 of this Protocol, to supply information concerning imports of products covered by Article 1 of this Protocol from non-participants;

\(^1\)Proposal by Egypt, supported by Honduras and Mexico.
(c) to consider sympathetically proposals for appropriate remedial action if imports at prices inconsistent with the minimum price threaten the operation of this Protocol.

[2. Paragraph 1(a) of this Article shall not apply to imports by developing countries.]

PART THREE

Article 7 - Derogations

1. Upon request by a participant, the Committee shall have the authority to grant derogations from the provisions of Article 3, paragraphs 1 to 4 of this Protocol in order to remedy difficulties which observance of minimum prices could cause certain participants. The Committee shall pronounce on such a request within thirty days from the date of the request.

2. The provisions of Article 3 shall not apply to exports, in exceptional circumstances, of small quantities of natural unprocessed cheese which would be below normal export quality as a result of deterioration or production faults. Participants exporting such cheese shall notify the GATT secretariat in advance of their intention to do so. Participants shall also notify the Committee quarterly of all sales of cheese effected under the provisions of this paragraph, specifying in respect of each transaction, the quantities, prices and destinations involved.

Article 8 - Emergency Action

1. Any participant, which considers that its interests are seriously endangered by a country not bound by this Protocol, can request the Chairman of the Committee to convene an emergency meeting of the Committee within two working days to determine and decide whether measures would be required to meet the situation. If such a meeting cannot be arranged within the two working days and the commercial interests of the participant concerned are likely to be materially prejudiced, that participant may take unilateral action to safeguard its position, on the condition that any other participants likely to be affected are immediately notified. The Chairman of the Committee shall also be formally advised immediately of the full circumstances of the case and shall be requested to call a special meeting of the Committee at the earliest possible moment.

Proposal by Egypt.
ANNEX III a

Protocol Regarding Certain Cheeses

List of Reference Points

In accordance with the provisions of Article 2:1 of this Protocol, the following reference points are designated for the countries listed below:

- Austria: Antwerp, Hamburg, Rotterdam
- Finland: Antwerp, Hamburg, Rotterdam
- Norway: Antwerp, Hamburg, Rotterdam
- Sweden: Antwerp, Hamburg, Rotterdam
- Poland: Antwerp, Hamburg, Rotterdam